

DEC 04 198

INTAKE FORM
MẪU ĐƠN VỀ LÝ LỊCH
FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

PRISONER'S NAME (TÊN TÙ NHÂN) : HÀ THỨC GIÁC
 Last (Tên Họ) Middle (Giữa) First (Tên gọi)

DATE, PLACE OF BIRTH : 8 20 1942
 (NĂM, NƠI SINH ĐẸ) Month (Thang) Day (Ngày) Year (Năm)

SEX (NAM hay NỮ) : Male (Nam) : X Female (Nữ) :

MARITAL STATUS : Single (Độc thân) : Married (có lập gia đình) :
 (Tình trạng gia đình) Since 1975 Since 1975

ADDRESS IN VIETNAM : 04 PTKI TCT GIA TRUNG 82B NGUYỄN CHÍ
 (Địa chỉ tại VN) GIA LAI, KON Tum VIETNAM THANH HUE VIETNAM

POLITICAL PRISONER (Có là tù binh tại VN hay không) : Yes (Có) No (Không) :
 : If yes (Nếu Có) : From (Từ) : 5/1975 To (Đến) : Now

PLACE OF RE-EDUCATION : 04 PTKI TCT GIA TRUNG GIA LAI, KON Tum VIETNAM
 CAMP (TRẠI TÙ)

PROFESSION (Nghề Nghiệp) : TRƯỞNG KHỐI TRUNG TÂM HUẤN LUYỆN ĐỒNG ĐÀ HUẾ

EDUCATION IN U.S. : 1970 - 1971 IN GEORGIA (How far I could know)
 (DU HỌC TẠI MỸ)

VN ARMY (Quân đội VN) : Rank (Cấp Bậc) : TRUNG TA

VN GOVERNMENT : Position (Chức Vụ) : Trưởng khối Trung tâm Huấn luyện Đồng Đ Đảng Đ Huế 1975
 (Trong chính phủ VN) Date (Năm)

APPLICATION FOR O.D.P. : Yes (Có) : IV Number (số hồ sơ) : 071-508 No (Không) :

NUMBER OF DEPENDENTS ACCOMPANYING : (Số người đi theo) : 5

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES (Tên thân nhân tháp tùng) Xin ghi ở trang 2

MAILING ADDRESS IN VN : 82B NGUYỄN CHÍ - THANH
 (Địa chỉ liên lạc tại VN) HUẾ BTI - VIETNAM

NAME ADDRESS OF SPONSOR/RELATIVE : HÀ THỊ - DIỆM MINH
 (Tên, Địa chỉ Thân nhân hay Người Bảo Trối)

U.S. CITIZEN : (Có quốc tịch Hoa Kỳ) : No (Không)

RELATIONSHIP WITH PRISONER : (Liên hệ với người ở VN) : CON RƯỢT

NAME AND SIGNATURE : HÀ - THỊ - DIỆM MINH

ADDRESS OF INFORMANT (Tên, Địa chỉ, Chữ Ký, ĐT của người điền đơn này)

DATE : November 19, 1984 Minh

NAME OF PRINCIPAL APPLICANT (PA): _____
(Listed on Page 1)

NAME OF DEPENDENT/ACCOMPANYING RELATIVES	DATE OF BIRTH	RELATIONSHIP TO P.A.
NGUYỄN-THỊ-NH (VỢ)	06-4-1942	WIFE
HÀ-THỊ-KHÁNH-MINH	1-14-1965	CON
HÀ-THÚC-THỊ-MINH	26-7-1966	CON
TIỀN-THÚC-KỶ-MINH	01-01-1968	CON
HÀ-THÚC-QUỐC-BẢO	2-3-1970	CON

ADDITIONAL INFORMATION:

ODP # 071-508

TIME DATE START FOR EARLY REF

WORKSHEET FOR

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

Name: HA THUC GIAC

Other names used:

Sex: F DOB: (m/d/yy) 08/20/42 CO: VN

Address in Vietnam:

04 PTK1 TCT GIA TRUNG,
GIA LAI, KONUM, VI-TNAM

NAME	Sex	DOB	M/F	MM	YY	CO	ACCOMPANYING FALCON	PM	DU	YY	RC
1. HA THUC GIAC	M	08/20/42	M	08	20	VN					
2. NGUYEN THI NY	F	08/20/42	F	08	20	VN					
3. HA THI KHANH MINH	F	08/21/50	F	08	21	VN					
4. HA THUC THI MINH	F	07/26/46	F	07	26	VN					
5. HA THUC KY DINH	F	08/21/42	F	08	21	VN					
6. HA T-UC QUOC BAO	M	08/20/42	M	08	20	VN					
7.											
8.											
9.											
10.											
11.											
12.											
13.											
14.											

===== FOR OFFICIAL

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

Symbol: 11 Priority Date: 02/20/42 Ref-Sponsor to CA: CA

VEWL #: 11 SV: 11 L: 11

USG Empl/Training (Cat 2):

Pvt US Empl/Training (Cat 3-AC):

GVN/RVN&F SVC:

CAT 2/3 PKT: ---/---/--- FLUP: ---/---/---

Reelist by: ---/---/--- LCI Sort: ---/---/---

Other:

VOLAG NAME:

VOLAG ASSUR: Bought ---/---/--- Rec: ---/---/--- V F: ---/---/---

POSSIBLE DUPS:

REF IV #:

MARRIAGE CERTIFICATE

NAME OF GROOM : HA THUC GIAC

Date of birth/age : August 20, 1942

Place of birth : La Chu, Thua Thien

~~Name of father~~ : Ha Thuc Ngac

Name of mother : Le Thi Vong (Deceased)

NAME OF BRIDE : NGUYEN THI NY

Date of birth/age : April 06, 1942

Place of birth : Thanh Tien, Thua Thien

Name of father : Nguyen Chi Ton

Name of mother : Tran Thi Tinh

DATE OF MARRIAGE : January 01, 1964

PLACE OF MARRIAGE : Hue, Vietnam

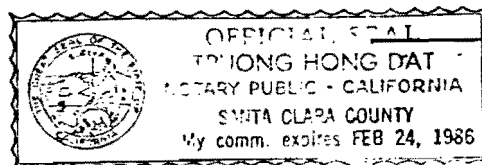
DATE & PLACE THIS COPY ISSUED : Hue, Jan. 01, 1964 #02

I, DAN LUONG, attest to my competency to translate from Vietnamese into English, and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

Signature : *Dan Luong* Date : March 27, 1984

Address :

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 27TH. DAY OF MARCH
1984 AT SAN JOSE, SANTA CLARA COUNTY, STATE OF CALIFORNIA.



142 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

Thiong Hong Dat
NOTARY PUBLIC

ENGLISH EXTRACT TRANSLATION OF VIETNAMESE LANGUAGE

JUDGMENT IN LIEU OF BIRTH CERTIFICATE

THE REGISTERED CHILD :

Name of the child : NGUYEN THI NY

Sex of the child : //

Date of birth : April 06, 1942

Place of birth : Thanh Tien, Phu Vang

Father's name : Nguyen Chi Ton

Age of father : //

Mother's name : Tran Thi Tinh

Age of mother : //

PLACE OF JUDGMENT : Hue, Vietnam

DATE OF JUDGMENT : Oct.16, 1958

NAME OF OFFICIATING JUDGE : Nguyen Toai

WITNESSES : Ha Thuc Ngoc

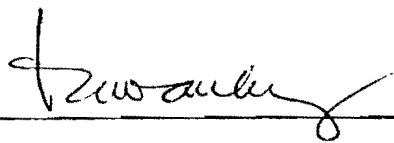
: Nguyen Chi Tiep

: Le Van Long

DATE AND PLACE OF ISSUANCE : Hue, Oct.16, 1958 #5347

I, DAN LUONG ,attest to my competency to translate from Vietnamese into English and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

SIGNATURE :

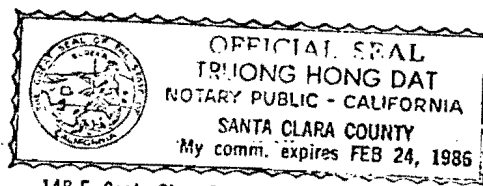


DATE: March 27, 1984

Address :

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 27TH. DAY OF MARCH 1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.


TRUONG HONG DAT
NOTARY PUBLIC.



148 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

B I R T H C E R T I F I C A T E

Name of Registered Child: HA THI KHANH MINH
Sex of Child : Female
Date of Birth : April 01, 1965
Place of Birth : Phu Binh Ward, Hue
Father's name : Ha Thuc Giac
Age of Father : 23
Nationality : //
Mother's name : Nguyen Thi Ny
Age of Mother : 23
Nationality : //
Place, Date & number of Registration: Phu Binh, April 01, 1965
: #77
Name of the Judge : N/A.
Witnesses : Ha Thuc Hao
Nguyen Van Nghia
//
Date and Place of Issuance: Phu Binh, April 01, 1965

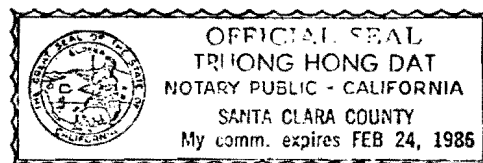
I, DAN VAN LUONG, attest to my competency to translate from Vietnamese into English, and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

SIGNATURE: Twiss / DATE: March 27, 1984

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 28TH. OF MARCH,
1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.

TRUONG HONG DAT

Notary Public.

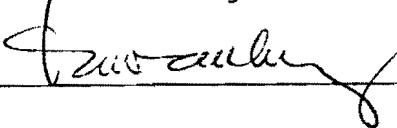


148 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

B I R T H C E R T I F I C A T E

Name of Registered Child: HA THUC THI MINH
Sex of Child : Female
Date of Birth : July 26, 1966
Place of Birth : Hue
Father's name : Ha Thuc Giac
Age of Father : 24
Nationality : //
Mother's name : Nguyen Thi Ny
Age of Mother : 24
Nationality : //
Place, Date & number of Registration: Phu Binh, July 26, 1966
: #221
Name of the Judge : N/A.
Witnesses : Ha Thuc Hao
Tran Thi Thu Le
//
Date and Place of Issuance: Phu Binh, Aug. 09, 1966

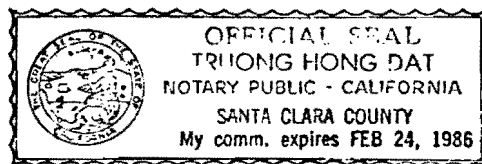
I, DAN VAN LUONG, attest to my competency to translate from Vietnamese into English, and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

SIGNATURE:  DATE: March 27, 1984

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 27TH. OF MARCH,
1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.


TRUONG HONG DAT

Notary Public.



148 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

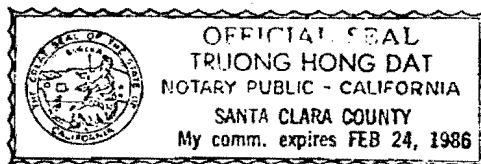
BIRTH CERTIFICATE

Name of Registered Child: HA THUC KY MINH
Sex of Child : Female
Date of Birth : January 01, 1968
Place of Birth : Phu Binh, Hue
Father's name : Ha Thuc Giac
Age of Father : 26
Nationality : //
Mother's name : Nguyen Thi Ny
Age of Mother : 26
Nationality : //
Place, Date & number of Registration: Hue, Jan.06, 1968
: #06
Name of the Judge : N/A.
Witnesses : Ha Thuc Hoi
: Ha Thuc Ngac
: //
Date and Place of Issuance: Hue, Jan.06, 1968

I, DAN VAN LUONG, attest to my competency to translate from Vietnamese into English, and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

SIGNATURE: *Dan Van Luong* DATE: March 27, 1984

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 27TH. OF MARCH, 1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.



148 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

Truong Hong Dat
TRUONG HONG DAT
Notary Public.

B I R T H C E R T I F I C A T E

Name of Registered Child: HA THUC QUOC BAO
Sex of Child : Male
Date of Birth : March 02, 1970
Place of Birth : Vinh An, Thuan Loc, Hue
Father's name : Ha Thuc Giac
Age of Father : 28
Nationality : //
Mother's name : Nguyen Thi Ny
Age of Mother : 28
Nationality : //
Place, Date & number of Registration: Hue, March 09, 1970
: #622
Name of the Judge : N/A.
Witnesses : Ha Thuc Thiet
Tran Thi Thu Le
//
Date and Place of Issuance: Hue, March 09, 1970

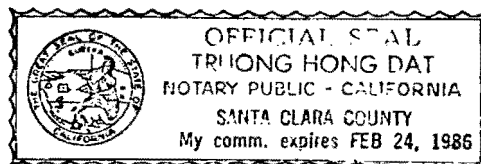
I, DAN VAN LUONG, attest to my competency to translate from Vietnamese into English, and I certify that this is a correct English translation of all pertinent information from the Vietnamese original.

SIGNATURE: T. J. Walker DATE: March 27, 1984

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 27TH. OF MARCH,
1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.

TRUONG HONG DAT

Notary Public.



148 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95113

BIRTH CERTIFICATE

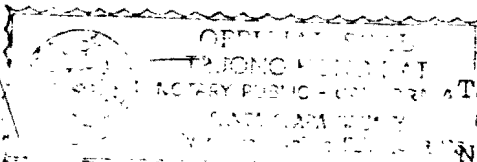
Thân Nhân Sông
tại Hoa Kỳ
(con gái)

Name of Registered Child: HA THI DIEM MINH
 Sex: Female
 Date of Birth: August 10, 1963
 Place of Birth: Phu Binh, Hue
 Father's name: Ha Thuc Giac
 Age of Father: 22
 Nationality: //
 Mother's name: Nguyen Thi Ny
 Age of Mother: 22
 Nationality: //
 Place, Date & number of Registration: Phu Binh, Aug 14, 1963
#152
 Name of the Judge: N/A
 Witnesses: Nguyen van Nghia
Ha Thuc Hao
//
 Date and Place of Issuance: Phu Binh, August 14, 1963

DAN VAN LUONG, attest to my competency to translate
 from Vietnamese into English, and I certify that this is a
 correct English translation of all pertinent information
 from the Vietnamese original.

SIGNATURE: *[Signature]* DATE: March 29, 1984

SUBSCRIBED AND SWORN TO BEFORE ME THIS 29th OF MARCH
 1984 AT SAN JOSE, CALIFORNIA.


TRUONG HONG DAT
 Notary Public.
 143 E. Santa Clara Street, San Jose, CA 95101

PORTLANDS PR 0000

OFFICE: SIF
R/L: 170: 11/10/74
PAGE NO. 403

FILE NUMBER IN CTG. 3

SPONSOR 1 THE UNIT D T TE

I NAME: M. THI DIEM KING

I DOB: (1947) / /

I ADDRESS:

I Telephone (home):

(BUSINESS): / /

I Caring by: REF PRA USC

EMPLOYING RELATIVES

Document title		Document title		Document title		Document title		Document title	
YY	BC	ECT	MC	ECT	GVN	PHOTO	OTHER	YY	BC
--	--	--	--	--	--	--	-----	1	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	2	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	3	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	4	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	5	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	6	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	7	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	8	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	9	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	10	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	11	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	12	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	13	--
--	--	--	--	--	--	--	-----	14	--

ICI-L USE ONLY =====

SPONSOR IN THE UNIT D T TE

I 1-13 AOR AUS BC ECT MC N Y GVN PHOTO OTHER

I -- -- -- -- -- -- -- -- -- --

----- --/--/-- to --/--/--

----- --/--/-- to --/--/--

----- Other AND: ----- Re Com: --/--/-- to --/--/--

NOTIFIED OF EXIT PERMIT --/--/-- PERMIT # ----- FEED -CA LIST --/--

----- Medical Exam: -----

ALL: ----- REF: SIF 170: 11/10/74 Page --/--/--

----- p ----- c ----- # -----

C

Ect 29th, 1984

Kính gửi Đến Hội Gia Đình Tự Nhân Chính Trị Việt Nam

Card
11/12/84

Qua những bài chỉ, truyền hình và tin tức, cháu được biết có những trình bày lãnh những tù nhân chính trị vẫn còn bị nhà cầm quyền cộng sản giam cầm trong những trại tù cải tạo ở Việt Nam. Cháu rất cảm động và rung động vô cùng. Bởi lúc cháu đi tuổi ba cháu cũng mấy chu mấy bài trong tù của cộng sản như bị bỏ quên, lãng quên đi như muốn lãng quên cuộc chiến tranh đau thương ở quê nhà.

Ba cháu là một trong những tù nhân đó. Ba cháu tên là Hà Thúc Giác, cấp bậc Trung Tá, trước làm ở Trường Khố Trung Tâm Huân Luyện Đông Đa Huế - Bình Trị Thiên. Trước là sinh viên Trường Võ Bị Quốc Gia Đà Lạt, khóa 17. Đây đang bị giam cầm ở: D4. PTK1 Trại Cải Tạo GIA TRUNG TỈNH GIALLAI - KOMTUM - VIỆT NAM

Với những chi tiết này, cháu rất mong được hội bạn thiết để ba cháu mau trả tự do, và cháu có thể gặp lại ba cháu sau gần 10 năm xa cách.

Hiện nay cháu là người duy nhất trong gia đình đang sống ở Hoa Kỳ. Mẹ và bốn em của cháu đang còn kẹt lại ở Việt Nam. Cháu cũng đang làm giấy bài lãnh cho gia đình. Nhưng có điều là cháu đang đi học, nên không biết có bài lãnh gia đình được hay không. Vậy cháu xin kèm theo đơn

xin bài lãnh gia đình mong hời giúp đỡ và
xúc tiến giấy tờ cho gia đình cháu sớm
sum họp.

Cháu rất thành thật cảm ơn hời rất nhiều

HÀ THỊ DIỆM MINH
Con ông
HÀ THỨC GIÁC

REPORT USE PROGRAM

OPR TO: STA
RPT DATE: 02/15/84
PAGE NO. 429

FILE NUMBER IV 071008

SPONSOR IN THE UNIT D STATE

NAME: MA THI DIEM NINH

DOB: (mm/dd/yyyy) / / COB:

Address:

Telephone (home): / / (business): / /

Category: REF PRA USC

VING RELATIVES

		Documentation				
BC	BCT	MC	MCT	GVN	PHOTO	OTHER
--	--	--	--	--	--	-----1
--	--	--	--	--	--	-----2
--	--	--	--	--	--	-----3
--	--	--	--	--	--	-----4
--	--	--	--	--	--	-----5
--	--	--	--	--	--	-----6
--	--	--	--	--	--	-----7
--	--	--	--	--	--	-----8
--	--	--	--	--	--	-----9
--	--	--	--	--	--	-----10
--	--	--	--	--	--	-----11
--	--	--	--	--	--	-----12
--	--	--	--	--	--	-----13
--	--	--	--	--	--	-----14

REL USE ONLY =====
SPONSOR IN THE UNIT D STATE

I 1-13: AOR AOS BC BCT MC MCT GVN PHOTO OT PR

-- -- -- -- -- -- -- --
----- --/--/-- to --/--/--
----- --/--/-- to --/--/--
Order AND:----- Ref Com : --/--/-- to --/--/--

IFIED OF EXIT PERMIT --/--/-- PERMIT # ----- FEEDBACK LIST --/--

-----Medical Prob:-----

----- RECORD: Sought --/--/-- Recd --/--/--

----- # ----- # ----- # ----- # -----

THE UNITED STATES ORDERLY BOOK

ACRASHEET FOR

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

Name: HA THUC GIAC

Other names used:

Sex: M DOB: (mm/dd/yy) 08/20/42 COB: VN

Address in Vietnam:

G4 PTX1 TOT GIA TRUNG,
GIA LAI, KONTUM, VIETNAM

	NAME	Sex	DOB	Rel.	COB	ACCOMPANY
						FALCON
		M/F	MM DD YY	PA		MM DD YY
1.	HA THUC GIAC	M	08 20 42	PA	VN	
2.	NGUYEN THI MY	F	04 06 42	W1	VN	
3.	HA THI KHANH MINH	F	04 01 45	01	VN	
4.	HA THUC THI MINH	F	07 26 46	01	VN	
5.	HA THUC KY DINH	F	01 01 47	01	VN	
6.	HA THUC QUOC BAO	M	03 02 50	01	VN	
7.						
8.						
9.						
10.						
11.						
12.						
13.						
14.						

PRINCIPAL ALIEN IN VIETNAM

Symbol: 11 Priority Date: 02/20/71 Rel Sponsor to PA: 01 I

VWL #: SVL: REL:

USG Empl/Training (Cat 2):

Pvt US Empl/Training (Cat 3-AC):

GVN/RVNAF SVC: US

CAT 3 PKT: --/--/-- FLUP: --/--/-- OTHER: --/--/--

CAT 2/3 PKT: --/--/-- FLUP: --/--/-- OTHER: --/--/--

Reclist by: --/--/-- DOI: --/--/-- LOI Sent: --/--/--

Other Actions: --/--/--

VOLAG NAME: --/--/--

VOLAG ASSUR: Sought --/--/-- Recd: --/--/-- V #: --/--/--

POSSIBLE DUPS: # ----- # ----- # ----- # -----

REF IV #: --/--/--



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

5555 COLUMBIA PIKE, SUITE D • ARLINGTON, VIRGINIA 22204
TELEPHONE (703) 379-7111

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHUC MINH THO
TRẦN KIM DUNG, MS
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
TRINH NGOC DUNG, MA
KIM DANH COOK, MSW
NGUYỄN QUỲNH GIAO
PHAM THỊ TÊ
MAI NGOC BICH
TRẦN THỊ PHƯƠNG
HUỲNH KIM CHÍ
THO ACKERMAN
DƯƠNG MỸ-LINH SOLANO
MRS. LÊ VĂN HÙNG

Phát Ngôn Viên Spokesperson

KIM DANH COOK, MSW

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHUC MINH THO
President
TRẦN KIM DUNG, MS
Vice-President
NGUYỄN QUỲNH GIAO
Vice-President
TRINH NGOC DUNG, MA
Secretary General
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
Deputy Secretary
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Treasurer
HUỲNH KIM CHÍ
Deputy Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

DƯƠNG MỸ-LINH SOLANO, Esq.
KIM DANH COOK, MSW

Mẫu Đơn Xin Gia-Nhập

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM
8888888888

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam hoạt động bất vụ lợi, tuân tụy xã hội và nhân đạo nhằm mục đích yểm trợ cho việc trả tự do cho tù nhân chính trị Việt Nam và đoàn tụ gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây:

Họ và Tên: Hà - Thị - Liem - Minh
Địa chỉ: HAYWARD, CA 94545

Điện thoại: (số) (nhà)
Tên thân nhân trong danh sách tù nhân chính trị của Hội:

HÀ - THỰC - GIAC
Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị: CON GÁI
(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, Chị, Em v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội:

Thời giờ:
Niên lệ: X (\$12.00)
Đóng góp ủng hộ: (tùy ý)

Thờ tể, ngân phiếu xin gởi về:

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam
5555 Columbia Pike, Suite D
Arlington, VA 22204

check # 108
11/19/84
\$12.00
đến số 85 đi
đến số 85 đi
đến số 85 đi
12/4/84



HỘI GIA ĐÌNH TÙ NHÂN CHÍNH TRỊ VIỆT NAM

FAMILIES OF VIETNAMESE POLITICAL PRISONERS ASSOCIATION

5555 COLUMBIA PIKE, SUITE D • ARLINGTON, VIRGINIA 22204
TELEPHONE (703) 379-7111

Hội Đồng Quản Trị Board of Directors

KHUC MINH THO
TRẦN KIM DUNG, MS
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
TRINH NGOC DUNG, MA
KIM OANH COOK, MSW
NGUYỄN QUỲNH GIAO
PHAM THI TRI
MAI NGOC BICH
TRẦN THỊ PHƯƠNG
HUỠNH KIM CHI
THO ACKERMAN
DUONG MY-LINH SOLANO
MRS. LÊ VĂN HUNG

Phát Ngôn Viên Spokesperson

KIM OANH COOK, MSW

Ban Chấp Hành T.U. Executive Board

KHUC MINH THO
President
TRẦN KIM DUNG, MS
Vice-President
NGUYỄN QUỲNH GIAO
Vice-President
TRINH NGOC DUNG, MA
Secretary General
NGUYỄN XUÂN LAN, MA
Deputy Secretary
TRẦN THỊ PHƯƠNG
Treasurer
HUỠNH KIM CHI
Deputy Treasurer

Cố Vấn Đoàn Advisory Committee

DUONG MY-LINH SOLANO, Esq.
KIM OANH COOK, MSW

Mẫu Đơn Xin Gia-Nhập

HỘI GIA-ĐÌNH TÙ-NHÂN CHÍNH-TRỊ VIỆT-NAM 8888888888

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam hoạt động bất vụ lợi, tuân theo xã hội và nhân đạo nhằm mục đích yểm trợ cho việc trả tự do cho tù nhân chính trị Việt Nam và đoàn tụ gia đình.

Hội thiết tha kêu gọi Cộng Đồng hưởng ứng hoạt động của Hội bằng cách tham gia tích cực và trở thành Hội Viên. Nếu quý vị nào muốn gia nhập Hội, xin cho biết những chi tiết sau đây:

Họ và Tên: Hà - Thị - Diễm - Hồng
Địa chỉ: HAYWARD CA 94545

Điện thoại: (số) (nhà)
Tên thân nhân trong danh sách tù nhân chính trị của Hội:

HA - THUC - GIAC
Liên hệ gia đình với tù nhân chính trị: CON GAI
(Chà, Mẹ, Vợ, Anh, Chị, Em v.v.)

Xin quý vị cho biết quý vị có thể đóng góp bằng cách nào cho Hội:

Thời giờ:
Niên liễm: X (\$12.00)
Đóng góp ủng hộ: (tùy ý)

Thở tử, ngân phiếu xin gửi về:

Hội Gia Đình Tù Nhân Chính Trị Việt Nam

DIEM MINH HA
1924 OSAGE AVE. 783-4040
HAYWARD, CA 94545

0108

November 19 1984

11-35/1210

PAY TO THE ORDER OF families of Vietnamese political prisoners association \$ 12.00
Twelve dollars even DOLLARS

BANK OF AMERICA
HESPERIAN-LA PLAYA BRANCH 0861
24700 HESPERIAN BOULEVARD
P. O. BOX 330
HAYWARD, CA 94544

Minh H



To: HA THI DIEM MINH

HAYWARD, CA 94545